

## PRELIMINARIOJI PREKIŲ PIRKIMO – PARDAVIMO SUTARTIS

2017 m. gruodžio 9 d. Nr. KPS-322  
Vilnius

**Lietuvos kariuomenė**, kodas 188732677, Šv. Ignoto g. 8, LT-01144 Vilnius, atstovaujama Logistikos valdybos vado plk. ltn. Ramūno Barono, veikiančio pagal Lietuvos kariuomenės vado 2015 m. sausio 16 d. įsakymu Nr. V-49 (su pakeitimais) suteiktus įgaliojimus (toliau – **Pirkėjas**), ir **OÜ SPORRONG EESTI**, kodas 10372949, Pikk 59, 93815 Kuressaare, Estija, atstovaujama Miroslavo Kolendos, veikiančio pagal 2017 m. liepos 3 d. įgaliojimą Nr. SP/03-07-2017/1 (toliau – **Pardavėjas**), toliau kartu šioje preliminariojoje sutartyje vadinami „Šalimis“, o kiekvienas atskirai – „Šalimi“, vadovaudamasi Lietuvos Respublikos Viešųjų pirkimų įstatymu, sudarė šią Preliminariąją prekių pirkimo - pardavimo sutartį, toliau vadinamą „Preliminariąja Sutartimi“, ir susitarė dėl toliau išvardintų sąlygų.

### 1. SĄVOKOS

1.1. Šioje sutartyje naudojamos sąvokos:

1.1.1. **Pirkimo sutartis** – prekių pirkimo – pardavimo sutartis, kurią sudaro **Pirkėjas** ir **Pardavėjas**, vadovaudamiesi šios Preliminariosios sutarties nuostatomis.

1.1.2. **Preliminarioji sutartis** – sutartis tarp **Pirkėjo** ir **Pardavėjo**, kurios tikslas – nustatyti sąlygas, taikomas **Pirkimo sutartims**, kurios bus sudarytos per Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpį.

1.1.3. Prekių įkainiai – **Pardavėjo** pasiūlyti prekių įkainiai, nurodyti Preliminariosios sutarties 1 priede „Prekių įkainiai ir preliminarūs kiekiai“ (toliau – 1 priedas), kurie negali būti didinami teikiant pasiūlymus konkrečiam prekių kiekiui **Pirkimo sutarčių** sudarymui.

### 2. PRELIMINARIOSIOS SUTARTIES TAIKymo SRITIS IR OBJEKTAS

2.1. Preliminariąja sutartimi **Pirkėjas** ir **Pardavėjas** susitaria nustatyti sąlygas, kuriomis vadovaujantis per Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpį Preliminariojoje sutartyje nustatyta tvarka **Šalys** galės sudaryti **Pirkimo sutartis** dėl **pakabukų-tarnybos ženklų** (toliau – prekės), nurodytų Preliminariosios sutarties 1 priede ir atitinkančių techninius reikalavimus, nurodytus Preliminariosios sutarties 2 priede „Techninė specifikacija pakabukams“ (toliau – 2 priedas).

2.2. **Pirkėjas** neįsipareigoja įsigyti viso prekių kiekio, nurodyto Preliminariosios sutarties 1 priede.

2.3. **Pardavėjas** įsipareigoja:

2.3.1. preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpiu su **Pirkėju** sudaryti **Pirkimo sutartį**, vadovaujantis šia Preliminariąja sutartimi bei jos priedais, ir tinkamai vykdyti šią Preliminariąją sutartį ir sudarytas **Pirkimo sutartis**;

2.3.2. sudarius pirmą atitinkamų prekių **Pirkimo sutartį** suderinti ir pateikti naudojimo/priežiūros instrukcijas bei kokybės užtikrinimo planą, parengtą pagal AQAP 2105 arba ISO 10005 arba lygiavertį standartą. Naudojimo/priežiūros instrukcijos bei kokybės užtikrinimo planas galioja visą Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpį ir yra taikomi kiekvienai pagal šią Preliminariąją sutartį sudarytai **Pirkimo sutarčiai**.

2.3.3. suderinti ir patvirtinti prekių darbinis pavyzdžius (po 2 egz., vienas - Pirkėjui, antras – Pardavėjui), kurie atitiktų **Pirkimo sutarties** ir jos priedų sąlygas (*taikoma, kai sutartis dėl atitinkamų karinių vienetų tarnybos ženklų sudaroma pirmą kartą*). Darbiniai pavyzdžiai, naudojimo/priežiūros instrukcijos bei kokybės užtikrinimo planas galioja visą Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpį ir

yra taikomi kiekvienai pagal šią Preliminariąją sutartį sudarytai **Pirkimo sutarčiai**. Prekių darbiniai pavyzdžiai Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpiu gali būti patvirtinami iš naujo;

2.3.4. Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpiu išlaikyti organizacinę ir techninę gebėjimą bei pajėgumą ne blogesnę nei buvo Preliminariosios sutarties pasirašymo metu. Jeigu Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpiu **Pirkėjas** gauna informacijos, kad **Pardavėjo** kvalifikacija gali neatitikti atviro konkurso sąlygose nustatytų minimalių kvalifikacinių reikalavimų, **Pirkėjas** gali paprašyti **Pardavėjo** pateikti atitikimą atviro konkurso sąlygose numatytiems kvalifikaciniams reikalavimams įrodančius dokumentus. Įvertinus pateiktus dokumentus ir nustatčius, kad **Pardavėjas** neatitinka keltų kvalifikacinių reikalavimų, **Pirkėjas** turi teisę nutraukti Preliminariąją sutartį.

### 3. PREKIŲ ĮKAINIAI

3.1. Prekių įkainiai yra nurodyti Preliminariosios sutarties 1 priede. Į prekių įkainius yra įskaičiuotos visos su prekių pardavimu susijusios išlaidos ir mokesčiai. Prekių įkainiai, nurodyti Preliminariosios sutarties 1 priede, yra fiksuojami visam Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpiui, išskyrus Preliminariosios sutarties 3.2 punkte nurodytą atvejį.

3.2. Po Preliminariosios sutarties sudarymo pasikeitus prekėms taikomo Pridėtinės vertės mokesčio tarifo dydžiui, prekių įkainiai perskaičiuojami ir įforminami raštišku Šalių susitarimu.

3.3. Prekės pagal **Pirkimo sutartį**, sudarytą Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpiu, tiekiamos **Pirkimo sutarties** 2 priede nurodytomis kainomis, kurios negali būti didesnės už įkainius nurodytus Preliminariosios sutarties 1 priede.

### 4. PIRKIMO SUTARTIES SUDARYMO TVARKA

4.1. **Pirkėjas** Preliminariosios sutarties galiojimo metu turi teisę pateikti **Pardavėjui** prekių užsakymą ir su **Pardavėju** sudaryti prekių **Pirkimo sutartį**. Užsakyme nurodoma: prekių pavadinimas, prekių kiekis, užsakymo data, kita informacija, kurios prašoma, kad pateiktų **Pardavėjas**.

4.2. **Pirkėjas** įsipareigoja užsakymą **Pardavėjui** pateikti CVP IS susirašinėjimo priemonėmis.

4.3. **Pardavėjas** įsipareigoja ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas CVP IS susirašinėjimo priemonėmis patvirtinti, kad sutinka sudaryti **Pirkimo sutartį** pagal **Pirkėjo** pateiktą užsakymą.

4.4. **Pardavėjas** įsipareigoja atvykti sudaryti **Pirkimo sutartį** **Pirkėjo** nurodytu terminu.

4.5. **Pardavėjui** CVP IS priemonėmis atsisakius su **Pirkėju** sudaryti užsakytų prekių **Pirkimo sutartį**, **Pirkėjas** turi teisę nutraukti Preliminariąją sutartį.

### 5. PRANEŠIMAI

5.1. Jei nėra nurodyta kitaip, Preliminariosios sutarties **Šalys** teikia viena kitai pranešimus raštu.

5.2. Sutarties **Šalių** siunčiami pranešimai laikytini pateiktais raštu, jei jie yra pateikti paštu, faksu, elektroniniu paštu, įteikiami asmeniškai sutartyje sutarties **Šalių** nurodytais adresais. Jei adresatas praneša kitą adresą, tai dokumentai privalo būti pristatomi naujuoju adresu. Jei adresatas savo pranešime nenurodė kito adreso, tai atsakymas jam siunčiamas tuo pačiu adresu, kuriuo išsiųstas pranešimas.

5.3. Jei pranešimo siuntėjui reikia gavimo patvirtinimo, jis nurodo tokį reikalavimą siunčiamame pranešime.

### 6. PRELIMINARIOSIOS SUTARTIES GALIOJIMAS

6.1. Preliminarioji sutartis įsigalioja **Šalims** ją pasirašius.

6.2. Preliminarioji sutartis galioja **48 (keturiasdešimt aštuonis) mėnesius**, jei ji nėra nutraukiama Preliminariosios sutarties 7 punkte numatytais pagrindais.

## 7. PRELIMINARIOSIOS SUTARTIES NUTRAUKIMAS

7.1. Preliminarioji sutartis gali būti nutraukta:

7.1.1. raštišku **Šalių** susitarimu;

7.1.2. nenugalimos jėgos aplinkybėms užtrukus ilgiau nei 1 (vieną) mėnesį ir **Šalims** nepasirašius papildomo susitarimo dėl šios Preliminariosios sutarties pakeitimo, leidžiančio **Šalims** toliau vykdyti savo sutartinius įsipareigojimus.

7.2. **Pirkėjas**, ne vėliau kaip prieš 5 (penkias) dienas raštu informavęs **Pardavėją**, turi teisę vienašališkai nutraukti Preliminariąją sutartį, jeigu:

7.2.1. **Pardavėjas** Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpiu raštu atsisako arba iki nurodyto termino neatvyksta sudaryti nors vienos iš **Pirkimo sutarčių** pagal Preliminariosios sutarties 3 priede „Prekių viešojo pirkimo-pardavimo sutarties projektas“ (toliau – 3 priedas) nurodytas sąlygas;

7.2.2. dėl bent vienos iš **Pirkimo sutarties** bendrosios dalies 9.2.1 – 9.2.7 punktuose nurodytų priežasčių yra nutraukiama nors viena iš **Pirkimo sutarčių**, kai Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpis dar nepasibaigęs;

7.2.3. **Pardavėjas** nevykdo Preliminariosios sutarties 2.3 punkte numatytų įsipareigojimų;

7.2.4. **Pardavėjas** pasiūlo prekių įkainius, kurie yra didesni negu Preliminariosios sutarties 1 priede nurodyti prekių įkainiai.

7.2.5. dėl **Pirkimo sutarties** bendrosios dalies 9.2.8 ir 9.2.9 punktuose nurodytų priežasčių yra nutraukiama nors viena iš **Pirkimo sutarčių**, kai Preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpis dar nepasibaigęs.

7.3. Nutraukus Preliminariąją sutartį dėl bent vienos iš Preliminariosios sutarties 7.2.1, 7.2.2, 7.2.3 ar 7.2.4 punkte nurodytų priežasčių, **Pardavėjas** per 7 (septynias) darbo dienas nuo Preliminariosios sutarties nutraukimo dienos turi sumokėti **Pirkėjui 4 000,00 Eur (keturių tūkstančių eurų 00 ct) Šalių** iš anksto sutartų minimalių nuostolių, bet ne daugiau kaip visų pagal Preliminariąją sutartį neįvykdytų įsipareigojimų vertės.

7.4. **Šalių** iš anksto sutartų minimalių nuostolių sumokėjimas neatleidžia **Pardavėjo** nuo pareigos pilnai atlyginti **Pirkėjo** patirtus nuostolius, **Pardavėjui** netinkamai vykdant Sutartį.

7.5. Preliminariosios sutarties nutraukimas neturi įtakos bet kurios iki Preliminariosios sutarties nutraukimo sudarytos tebegaliojančios **Pirkimo sutarties** vykdymui.

## 8. NENUGALIMOS JĖGOS APLINKYBĖS

8.1. Nė viena iš **Šalių** neatsako už dalinį ar pilną prisiimtų įsipareigojimų neįvykdymą, jeigu įrodys, kad įsipareigojimų neįvykdė dėl nenugalimos jėgos aplinkybių.

8.2. Sutarties **Šalis**, kuri dėl nenugalimos jėgos aplinkybių negali įvykdyti savo įsipareigojimų, privalo nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 10 (dešimt) dienų nuo aplinkybių atsiradimo ar paaiškėjimo, raštu informuoti apie tai kitą **Šalį**.

8.3. Nenugalimos jėgos aplinkybėmis laikomos aplinkybės, nurodytos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.212 straipsnyje ir Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybėms taisyklėse, patvirtintose Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimu Nr. 840.

## 9. GINČŲ SPRENDIMO TVARKA

9.1. Sutartis sudaroma ir turi būti aiškinama pagal Lietuvos Respublikos teisę.

9.2. Visi tarp **Pirkėjo** ir **Pardavėjo** kilę ginčai ar nesutarimai, susiję su Preliminariąja sutartimi, sprendžiami derybų būdu, o nepavykus taip išspręsti ginčo, jis bus nagrinėjamas Lietuvos Respublikos įstatymų nustatyta tvarka Lietuvos Respublikos teisme pagal **Pirkėjo** buveinės vietą.

## 10. INFORMACIJA APIE SUBTIEKĖJUS

Subtiekėjų pasitelkti nenumatoma.

## 11. BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

11.1. Preliminarioji sutartis sudaryta lietuvių kalba dviem egzemplioriais - po vieną kiekvienai **Šaliai**. Abu egzemplioriai autentiški ir turi vienodą juridinę galią.

11.2. Nė viena iš **Šalių** neturi teisės perduoti trečiajam asmeniui šios Preliminariosios sutarties teisių ir įsipareigojimų be išankstinio raštiško kitos **Šalies** sutikimo.

11.3. Preliminariosios sutarties vykdymo metu prekių gamintojas nurodytas Preliminariosios sutarties 1 priede, gali būti keičiamas. Pakeitimas įforminamas raštu, Pardavėjui pateikus Pirkėjui dokumentus, įrodančius, kad prekės atitiks reikalavimus, nurodytus atitinkamos prekės techninėje specifikacijoje, pateiktoje Preliminariosios sutarties 2 priede, ir suderinus prekės darbinį pavyzdį.

11.4. Preliminariosios sutarties sąlygos sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus tokias sutarties sąlygas, kurias pakeitus nebūtų pažeisti Viešųjų pirkimų įstatymo 3 straipsnyje nustatyti principai ir tikslai. Preliminariosios sutarties sąlygų keitimu nebus laikomas sutarties sąlygų koregavimas joje numatytomis aplinkybėmis, jei šios aplinkybės nustatytos aiškiai ir nedviprasmiškai bei buvo pateiktos konkurso sąlygose.

11.5. Preliminariosios sutarties galiojimo metu Šalims pastebėjus techninio apsirikimo, rašybos klaidų (netinkamai perkeltos nuostatos iš pasiūlymo ar pirkimo sąlygų ir kt.), pasikeitus Preliminariojoje sutartyje nurodytiems už Preliminariosios sutarties vykdymą atsakingiems asmenims ar Preliminariosios Sutarties Šalių rekvizitams, Preliminariosios Sutarties Šalys raštišku susitarimu gali patikslinti Preliminariosios Sutarties sąlygas nesikreipiant į Viešųjų pirkimų tarnybą. Toks sutarties sąlygų patikslinimas nebus laikomas Sutarties sąlygų keitimu.

11.6. Visi šios Preliminariosios sutarties priedai yra neatskiriama Preliminariosios sutarties dalis:

1 priedas „Prekių įkainiai ir preliminarūs kiekiai“, 1 lapas;

2 priedas „Techninė specifikacija pakabukams“, 6 lapai;

3 priedas „Prekių viešojo pirkimo-pardavimo sutarties projektas“, 13 lapų.

### 12. Pirkėjo rekvizitai

**Lietuvos kariuomenė**

Kodas 188732677

PVM mokėtojo kodas LT 887326716

Šv. Ignoto 8, LT-01144 Vilnius

a.s. LT48 7300 0100 0246 0179

Swedbank, AB

Kontaktinis asmuo Vida Pošiūnienė, Lietuvos kariuomenės Materialinių resursų departamento Aprangos ir kario sistemų skyriaus vedėja, tel. (8 5) 278 5226, el paštas: [vida.posiuniene@mil.lt](mailto:vida.posiuniene@mil.lt)

(pareigos, vardas, pavardė, telefonas, elektroninis paštas)

### 13. Pardavėjo rekvizitai

**OÜ SPORRONG EESTI**

Kodas 10372949

PVM kodas EE100244915

Pikk 59, 93815 Kuressaare, Estija

a.s. (IBAN) EE70 1010 0220 3044 7009

SWIFT: EEUHEE2X

Kontaktinis asmuo, atsakingas už teikiamų prekių kokybę: Miroslavas Kolenda, tel. +370 655 42301, el. paštas:

[miroslavas@vsvbc.eu](mailto:miroslavas@vsvbc.eu)

(pareigos, vardas, pavardė, telefonas, elektroninis paštas)

### PIRKĖJAS

**Lietuvos kariuomenė**

Lietuvos kariuomenės vardu

Logistikos valdybos vadas



### PARDAVĖJAS

**OÜ SPORRONG EESTI**

OÜ SPORRONG EESTI

Igaliotas įmonės atstovas

Miroslavas Kolenda



2017 m. balio 9 d.  
Preliminariosios prekių pirkimo-pardavimo sutarties Nr. KPS- 222  
1 priedas

**PREKIŲ ĮKAINIAI IR PRELIMINARŲS KIEKIAI**

| Eil.<br>Nr.                  | Prekės pavadinimas            | Matav.<br>vnt. | Preliminarus<br>prekių kiekis<br>48 mėn.* | Matav. vienetų<br>įkainis,<br>Eur be PVM | Viso,<br>Eur (be PVM) | Prekės, gamintojas (šalis,<br>firma) | Prekių pristatymas                                                                                                                                       |
|------------------------------|-------------------------------|----------------|-------------------------------------------|------------------------------------------|-----------------------|--------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1                            | 2                             | 3              | 4                                         | 5                                        | 6                     | 7                                    | 8                                                                                                                                                        |
| 1                            | Pakabukai-tarnybos<br>ženklai | vnt.           | 8 400                                     | 6,79                                     | 57 036,00             | OÜ SPORRONG EESTI<br>Estija          | Prekės pristatomos per 3 (tris)<br>mėnesius nuo prekių pirkimo-<br>pardavimo sutarties, sudaromos<br>preliminariosios sutarties<br>pagrindu įsigaliojimo |
| Preliminari suma Eur be PVM: |                               |                |                                           |                                          | <b>57 036,00</b>      |                                      |                                                                                                                                                          |

\*Nurodytas prekių kiekis yra preliminarus. Pirkėjas neįsipareigoja jo įsigyti per visą preliminariosios sutarties galiojimo laikotarpį.

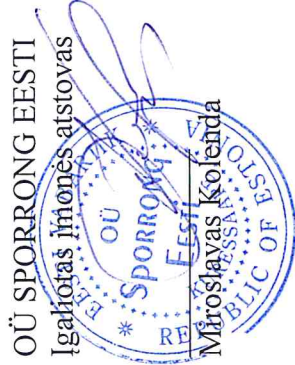
Preliminari suma Eur be PVM žodžiais: penkiasdešimt septyni tūkstančiai trisdešimt šeši eurai 00 ct.

**PIRKĖJAS**  
Lietuvos kariuomenė

Lietuvos kariuomenės vardu  
Logistikos valdybos vadas



**PARDAVĖJAS**  
**OÜ SPORRONG EESTI**



**TECHNINĖ SPECIFIKACIJA PAKABUKAMS****I. BENDROSIOS NUOSTATOS**

1. Pakabukas skirtas nešioti užkabinus jį prie uniforminių ir vasarinio kostiumo marškinių kišenės sagos.

2. Pakabuko kokybės garantijos terminas – ne trumpesnis nei 12 mėnesių aktyvios eksploatacijos sąlygomis, kuris skaičiuojamas nuo prekių išdavimo iš Pirkėjo sandėlio dienos, ir 36 mėnesiai nuo prekių priėmimo į sandėlį dokumentų pasirašymo dienos.

**II. TECHNINIAI REIKALAVIMAI**

3. Pakabuką sudaro tarnybos ženklas, įsegtas į odinį pakabuko pagrindą.

4. Tarnybos ženklai gaminami pagal karinių vienetų tarnybos ženklus (žr. 1 priedą).

5. Tarnybos ženklų gaminimui, Pirkėjas konkurso laimėtojui pateiks tarnybos ženklų projektus ir 3D vaizdus bei nurodys spalvų kodus pagal RAL spalvų katalogą.

6. Tarnybos ženklai turi būti pagaminti iš metalo, 3D reljefo. Tarnybos ženklų paviršius turi būti pusiau blizgus, padengtas apsauginiu laku, išsaugančiu natūralią metalo spalvą (metalo atspalvis ir paviršiaus blizgumas bus tikslinamas su konkurso laimėtoju derinant darbinį pavyzdį).

7. Spalvotos tarnybos ženklų dalys dengiamos pusiau blizgiais dažais; atskiros tarnybos ženklų detalės gali būti pasidabruotos arba paausuotos (dangos atspalvis bus tikslinamas su konkurso laimėtoju derinant darbinį pavyzdį).

8. Tarnybos ženklo pritvirtinimui prie pakabuko pagrindo, vidinėje tarnybos ženklo pusėje įtvirtinti du strypeliai su sriegiais, ant kurių užsukamos išgaubtos formos tvirtinimo veržlės, uždengiančios strypelių su sriegiais galus. Veržlių vidinėje pusėje – fiksuojantys užspaudimą „dantukai“.

9. Tarnybos ženklo detalių paviršiai turi būti apdirbti taip, kad nebūtų aštrūs.

10. Pakabuko pagrinde turi būti padarytas vertikalus įpjovimas, skirtas užkabinti pakabuką ant sagos. Įpjovimo viršuje iškirsta skylutė, skirta sagos vietos fiksavimui. Pagal visą pakabuko pagrindo perimetrą padarytas įkirtimas, imituojantis apsiuvimą (žr. 2 priedą).

11. Pakabuko pagrindas turi būti iškirstas iš 1,5 (+0,2) mm storio, natūralios, minkštos, elastingos su natūralia valktimi („natūraliu veidu“) chrominio rauginimo (arba lygiaverčio) galvijų nugarinės dalies odos, matinės juodos spalvos, atitinkančios lentelėje pateiktas technines charakteristikas.

lentelė

**ODOS TECHNINĖS CHARAKTERISTIKOS**

| Eil. Nr. | Rodiklio pavadinimas, dimensija                               | Rodiklio reikšmė | Bandymų metodo žymuo                              |
|----------|---------------------------------------------------------------|------------------|---------------------------------------------------|
| 1.       | Plėšiamoji apkrova, N                                         | $\geq 40$        | LST EN ISO 3377-1 (ISO 3377-1) arba lygiavertis   |
| 2.       | Nusidažymo atsparumas sausai trinčiai (po 500 ciklų), balais  | $\geq 4$         | LST EN ISO 11640 (ISO 11640) arba lygiavertis     |
| 3.       | Nusidažymo atsparumas šlapiam trinčiai (po 200 ciklų), balais | $\geq 3$         | LST EN ISO 11640 (ISO 11640) arba lygiavertis     |
| 4.       | Nusidažymo atsparumas prakaitui, (po 80 ciklų), balais        | $\geq 3$         | LST EN ISO 11640 (ISO 11640) arba lygiavertis     |
| 5.       | Nusidažymo atsparumas dirbtinei šviesai po 120 val., balais   | $\geq 5$         | LST EN ISO 105-B02 (ISO 105-B02) arba lygiavertis |
| 6.       | pH vertė                                                      | $\geq 3,2$       | LST EN ISO 4045 (ISO 4045) arba lygiavertis       |

12. Pakabuko pagrindo odos dažymas turi būti vienodo intensyvumo, patvarus eksploatuojant. Neleidžiama naudoti odos su defektais: šlifotos, susiraukšlėjusios, išakijusios suskilusios arba su kitokiais odos defektais, kurie pablogintų išvaizdą arba savybes.

### III. GAMINIŲ ŽENKLINIMAS, PAKAVIMAS IR PRIĖMIMAS

13. Gaminiai priimami pagal suderintus ir patvirtintus darbinis pavyzdžius.
14. Darbinio pavyzdžio tvirtinimui tiekėjas pristato:
  - 14.1. du identiškus gaminius (kiekvieno pavadinimo);
  - 14.2. priežiūros instrukciją suderinimui.
15. Siekiant išlaikyti Lietuvos kariuomenėje naudojamų gaminių vizualinį tęstinumą, darbiniai pavyzdžiai savo išvaizda turi atitikti Pirkėjo turimus pavyzdžius (žr. 3 priede pateiktą pakabuko (SP) pavyzdį).
16. Darbiniai pavyzdžiai turės būti suderinti su Lietuvos kariuomenės vyresniuoju patarėju.
17. Esant poreikiui, tarnybos ženklų išmatavimai ir reljefai, metalo ir spalvotų dalių dangos atspalvis, paviršiaus blizgumas gali būti tikslinami derinant darbinis pavyzdžius.
18. Serijinę gamybą leidžiama pradėti tik patvirtinus darbinis pavyzdžius.
19. Gaminiai pakuojami individualiai į plastikinius maišelius, uždaromus stygos principu, paženklintus etikete, kurioje nurodoma:
  - tiekėjo pavadinimas arba prekės ženklas;
  - gamintojo pavadinimas arba prekės ženklas (jei nesutampa su tiekėju);
  - gaminio pavadinimas (naudojamas Lietuvos kariuomenės planavime ir apskaitoje);
  - sutarties data ir numeris;
  - prekės partijos ir siuntos indeksas;
  - pagaminimo data;
  - NSN kodas.
20. Prie kiekvieno gaminio turi būti pridėta priežiūros instrukcija.
21. Gaminiai pakuojami į tvirtas (atsparias ilgam sandėliavimui ir daugkartiniams pervežimams) kartonines dėžutes pagal pavadinimus šalių suderintais kiekiais. Bendroji pakuotė ženklinama tokiais rekvizitais:
  - tiekėjo pavadinimas arba prekės ženklas;
  - gamintojo pavadinimas arba prekės ženklas (jei nesutampa su tiekėju);
  - importuotoms prekėms nurodyti prekės kilmės šalį, jeigu ji nesutampa su šalimi, kurioje registruota gamintojo buveinė;
  - gaminio pavadinimas (naudojamas Lietuvos kariuomenės planavime ir apskaitoje);
  - kiekis;
  - sutarties data ir numeris;
  - prekės partijos ir siuntos indeksas;
  - pagaminimo data;
  - NSN kodas.
22. Etiketės turi būti patikimos pritvirtintos, ženklinimo rekvizitai turi būti pakankamo dydžio, kad būtų galima lengvai perskaityti ir suprasti pateikiamą informaciją.
23. Gaminiai priimami partijomis ir siuntomis. Kiekviena prekių partija turi būti pažymėta sutartiniu ženklu, ir jai pateikiama prekės atitikties deklaracija pagal LST EN ISO/IEC 17050–1 (ISO/IEC 17050–1) formą A.2 arba lygiavertį.
24. Užsakovas iš pasirinktos prekių partijos pagal sutarties sąlygas tikrina prekių kokybę ir gali atlikti laboratorinius tyrimus. Tuo atveju, kai gauti rezultatai neatitinka techninių reikalavimų ar darbinių pavyzdžių, brokuojama visa tuo metu pristatyta prekių partija.

**PIRKĖJAS**  
**Lietuvos kariuomenė**

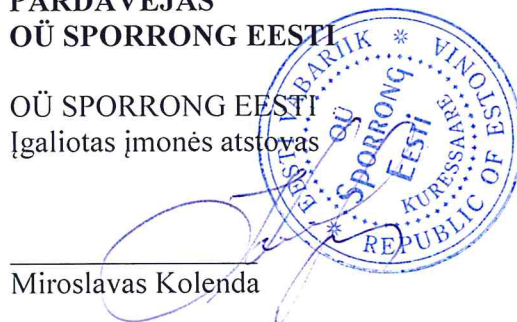
Lietuvos kariuomenės vardu  
Logistikos valdybos vadas



**PARDAVĖJAS**  
**OÜ SPORRONG EESTI**

OÜ SPORRONG EESTI  
Įgaliotas įmonės atstovas

Miroslavas Kolenda



# TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS PAKABUKAMS PRIEDAI

1 priedas

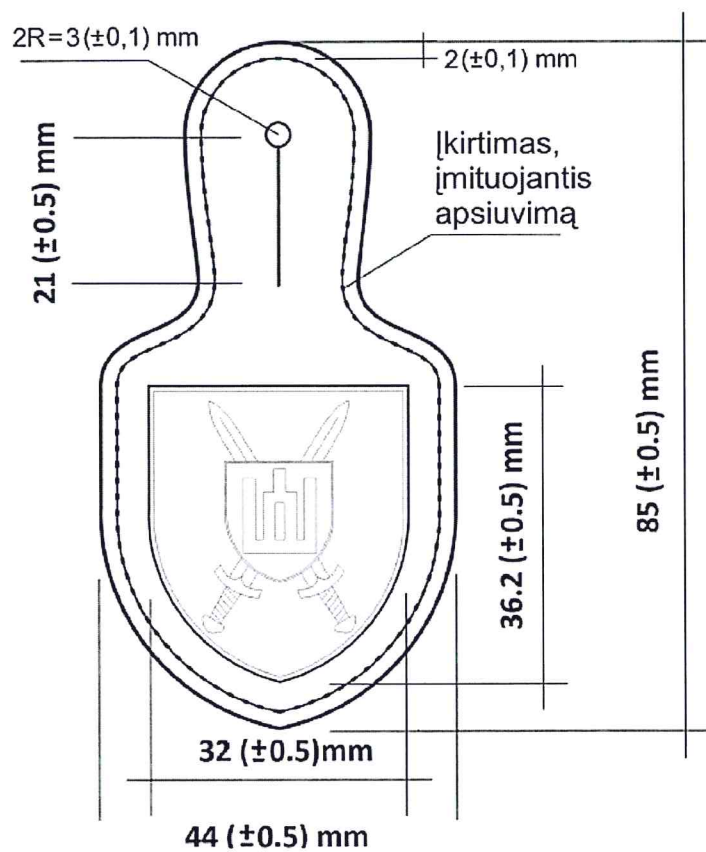
## TARNYBOS ŽENKLAI

|                |            |             |                 |
|----------------|------------|-------------|-----------------|
|                |            |             |                 |
| KAM, LK        | JŠ         | GŠB         | KP              |
|                |            |             |                 |
| AOTD           | SP         | MPB GV      | MPB „Žemaitija“ |
|                |            |             |                 |
| Butigeidžio DB | Birutės UB | Mindaugo HB | KMT             |
|                |            |             |                 |
| Lukšos MC      | KOP        | AB          | OESKV           |
|                |            |             |                 |
| OGB            | GTRD       | SOP         | JB              |

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|    |    |    |   |
| YPT                                                                                 | SOP MKPC                                                                            | KNT                                                                                  | LV                                                                                   |
|    |    |    |   |
| Vytenio BPLB                                                                        | Vitkaus IB                                                                          | Giedraičio AB                                                                        | KSTT                                                                                 |
|   |   |   |  |
| KASP                                                                                | Radvilos MP                                                                         | Ramanausko KRC                                                                       | MDV                                                                                  |
|  |  |  |                                                                                      |
| Ordinariatas                                                                        | LKA                                                                                 | Raštikio LKM                                                                         |                                                                                      |

## PAKABUKO IŠMATAVIMAI

Vaizdas iš priekio



PAKABUKO (SP) PAVYZDYS



2017 m. spalis 9 d.

Preliminariosios prekių pirkimo-pardavimo sutarties Nr. KPS-322  
3 priedas

## PREKIŲ VIEŠOJO PIRKIMO-PARDAVIMO SUTARTIES PROJEKTAS I. SPECIALIOJI DALIS

2017 m.

Nr.

Vilnius

**Lietuvos kariuomenė**, juridinio asmens kodas 188732677, Šv. Ignoto g. 8, LT-01144 Vilnius, atstovaujama (*padalinys, pareigos, vardas, pavardė*), veikiančio (-ios) pagal (*dokumentas, kurio pagrindu veikia asmuo*) (toliau – **Pirkėjas**), ir (*pardavėjas*), atstovaujama (*pareigos, vardas, pavardė*), veikiančio (-ios) pagal (*dokumentas, kurio pagrindu veikia asmuo*) (toliau – **Pardavėjas**), (*jei tai ūkio subjektų grupė – atitinkami duomenys apie kiekvieną partnerį*)  
toliau kartu šioje prekių pirkimo-pardavimo sutartyje vadinami „Šalimis“, o kiekvienas atskirai – „Šalimi“, vadovaudamosi Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymu ir Lietuvos kariuomenės ir (*Pardavėjas*) (*data*) sudaryta Preliminariąja prekių pirkimo - pardavimo sutartimi (*Preliminariosios sutarties numeris*), sudarė šią prekių pirkimo-pardavimo sutartį, toliau vadinamą „Sutartimi“, ir susitarė dėl toliau išvardintų sąlygų.

### 1. Sutarties objektas.

1.1. **Pardavėjas** įsipareigoja parduoti ir pristatyti **Pirkėjui pakabukus-tarnybos ženklus** (toliau – Prekės), atitinkančius Sutarties 1 priede „Techninė specifikacija pakabukams“ (toliau - 1 priedas) nustatytus reikalavimus.

1.2. **Pirkėjas** įsipareigoja priimti Sutarties 1 priede nurodytus reikalavimus atitinkančias prekes ir už jas sumokėti Sutartyje nustatyta tvarka. Prekių kiekiai ir kainos yra pateiktos Sutarties 2 priede „Prekių kiekiai ir kainos“ (toliau – 2 priedas).

2. **Sutarties kaina** \_\_\_\_\_ EUR ( \_\_\_\_ eurų \_\_\_\_ ct), be pridėtinės vertės mokesčio (toliau – PVM). Į prekių kainą įeina visi mokesčiai ir visos **Pardavėjo** išlaidos (sandėliavimo, pakavimo, transportavimo, pristatymo bei visos kitos išlaidos, galinčios turėti įtakos kainai ar galinčios atsirasti vykdant Sutartį).

### 3. Prekių pristatymo vieta, terminas ir sąlygos:

3.1. **Pardavėjas** įsipareigoja pristatyti **Pirkėjui** Sutarties 2 priede nurodytas prekes per **3 (tris) mėnesius** nuo Sutarties įsigaliojimo dienos.

3.2. **Pardavėjas** įsipareigoja ne vėliau kaip per **60 (šešiasdešimt) dienų** po Sutarties įsigaliojimo įvykdyti Sutarties bendrosios dalies 3.5.1 punkte nurodytus įsipareigojimus (*taikoma, kai dėl atitinkamų karinių vienetų tarnybos ženklų Sutartis sudaroma pirmą kartą*).

3.3. **Pardavėjas** įsipareigoja ne vėliau kaip per **60 (šešiasdešimt) dienų** po Sutarties įsigaliojimo įvykdyti Sutarties bendrosios dalies 3.5.2 ir 3.5.3 punktuose nurodytus įsipareigojimus. Prekių kokybės užtikrinimo planas turi būti parengtas pagal LKS AQAP 2105 arba ISO 10005 arba lygiavertį standartą. (*Taikoma, kai dėl prekės, nurodytos Preliminariosios sutarties 1 priede, Sutartis sudaroma pirmą kartą*).

3.4 Kartu su pirma prekių partija **Pardavėjas** turi pateikti atitikties deklaraciją kartu su dokumentais (gamintojo arba laboratorijos tyrimų protokolais) įrodančiais, kad prekės techninės charakteristikos atitinka reikalavimus nurodytus Sutarties 1 priede. (*Taikoma, kai dėl prekės, nurodytos Preliminariosios sutarties 1 priede, Sutartis sudaroma pirmą kartą*).

3.5. **Pardavėjas** prekių partijos ir siuntos indeksus privalo nurodyti ant prekių pakuotės ir sąskaitoje. Tos pačios prekių partijos kiekviena prekių siunta žymima didėjančio eiliškumo tvarka.

3.6. Prekės pristatomos pagal DDP pristatymo sąlygą, nurodytą tarptautinės prekybos (sutarčių) sąlygose INCOTERMS 2015 į Pirkėjo sandėlius adresu: Depų tarnyba, Savanorių pr. 8, Vilnius, Lietuva.

#### 4. Apmokėjimo tvarka:

4.1. **Pirkėjas** su **Pardavėju** atsiskaito Sutarties bendrosios dalies 4 punkte nustatyta tvarka. Prekių perdavimo – priėmimo aktas nebus pasirašomas.

4.2. **Pirkėjui** nusprendus gali būti mokamas avansas iki 30 (trisdešimt) procentų sumos, nurodytos Sutarties specialiosios dalis 2 punkte. Tokiu atveju taikomos Sutarties bendrosios dalies 4.3 – 4.6 punktuose nustatytos sąlygos.

#### 5. Pirkėjo teisė vienašališkai nutraukti Sutartį

5.1. **Pardavėjui** vėluojant pristatyti prekes daugiau kaip 30 (trisdešimt) dienų nuo Sutartyje numatyto termino **Pirkėjas** turi teisę Sutarties bendroje dalyje nustatyta tvarka Sutartį nutraukti.

5.2. Kiti vienašalio Sutarties nutraukimo atvejai numatyti Sutarties bendrosios dalies 9.2 punkte.

#### 6. Prekių kokybė

6.1. Prekių kokybė privalo atitikti Sutarties 1 priede nustatytus reikalavimus ir patvirtintą prekės darbinį pavyzdį. Prekių pakuotė ir ženklavimas turi atitikti Lietuvos Respublikoje parduodamų daiktų (prekių) ženklavimo ir kainų nurodymo taisyklių, patvirtintų Ūkio ministro 2002 m. gegužės 15 d. įsakymu Nr.170, „Lietuvos Respublikoje parduodamų daiktų (prekių) ženklavimo ir kainų nurodymo taisyklių patvirtinimo“ (aktualios jų redakcijos ar atitinkamo jas keitusio teisės akto (jei toks būtų priimtas)) reikalavimus bei reikalavimus, nurodytus sutarties 1 priede.

6.2. **Pardavėjas** garantuoja, kad prekės bei medžiagos, iš kurių jos pagamintos, yra be defektų ir atitinka Sutarties specialiosios dalies 6.1 punkte nustatytus reikalavimus.

6.3. **Pardavėjas** (tuo atveju, jeigu jis nėra prekių gamintojas) turi užtikrinti, kad prekių gamintojas, gamindamas prekę, laikysis Sutartyje prekėms ir jų kokybei nustatytų reikalavimų. Už šių reikalavimų įvykdymą ir priežiūrą atsakingas **Pardavėjas**.

6.4. **Pardavėjas** atsakingas už prekės kokybės kontrolę gamybos metu ir tik už kokybiškos, atitinkančios sutarties reikalavimus prekės pristatymą **Pirkėjui**, taip pat (jei reikia) vykdyti ir pateikti prekės atitiktį įrodančius objektyvius duomenis.

6.5. Prekių atitikimas Sutarties 1 priede nurodytiems reikalavimams vertinamas ir prekių priėmimas vykdomas pristatytas prekes **Pirkėjui**. Nustačius neatitikimus, prekės nepriimamos ir laikoma, kad jos nepristatytos.

6.6. Sutarties bendrosios dalies 4.2, 5.5-5.7 punktuose nustatyta tvarka prekėms gali būti atliekami laboratoriniai bandymai. Laboratoriniams bandymams imamų prekių kiekis – ne daugiau kaip 3 (trys) vnt. prekių iš prekių partijos.

#### 7. Garantiniai įsipareigojimai

7.1. **Pardavėjo** pristatytų prekių kokybės garantijos terminas – ne mažiau 12 (dvylika) mėnesių aktyvios eksploatacijos sąlygomis, kuris skaičiuojamas nuo prekių išdavimo iš **Pirkėjo** sandėlio dienos, 36 (trisdešimt šeši) mėnesiai nuo prekių priėmimo į sandėlį dokumentų pasirašymo dienos.

7.2. Taikomas Sutarties bendrosios dalies 6.3 punktas. Sutarties bendrosios dalies 6.3 punkte nurodytus įsipareigojimus nuo raštiško Pirkėjo pranešimo turi įvykdyti ne vėliau kaip per 30 (trisdešimt) dienų.

7.3 Taikomas Sutarties bendrosios dalies 6.5 punktas. Laboratoriniams bandymams imamų prekių kiekis – ne daugiau kaip 3 (trys) vnt. prekių iš pasirinktos prekių partijos. Nustatytų reikalavimų neatitinkančių prekių pakeitimas kokybiškomis vykdomas pagal Sutarties bendrosios dalies 6.3 punkto nuostatas.

#### 8. Papildomas prievolių įvykdymo užtikrinimas

8.1. Banko garantija arba draudimo bendrovės laidavimo raštu užtikrinama suma - \_\_\_\_ Eur ( \_\_\_\_ eurų \_\_\_\_ ct) (7 % nuo sutarties specialiosios dalies 2 punkte nurodytos kainos be PVM) (taikoma, jei sutarties kaina didesnė arba lygi 30 tūkst. Eurų be PVM).

Banko garantijos ar draudimo bendrovės laidavimo rašto galiojimo terminas – (2 (dviem) mėnesiais ilgesnis nei Sutarties specialiosios dalies 3.1 punkte nurodytas laikotarpis) (taikoma jei sutarties kaina didesnė arba lygi 30 tūkst. Eurų be PVM).

Banko garantija ar draudimo bendrovės laidavimo raštas privalo atitikti Sutarties bendrosios dalies 12.1, 12.2 ir 12.3 punktuose nurodytus reikalavimus (taikoma, jei sutarties kaina didesnė arba lygi 30 tūkst. Eurų be PVM).

8.2. jei Sutarties kaina mažesnė nei 30 tūkst. Eurų be PVM, Sutarties įvykdymui užtikrinti draudimo bendrovės laidavimo rašto arba banko garantijos nebus reikalaujama.

## 9. Kitos sąlygos:

9.1. Vykdyti Sutarties bendrosios dalies 8 punkte nurodytus įsipareigojimus ir pasirašytos Sutarties kopiją ir perkamoms prekėms identifikuoti reikalingus duomenis pagal Sutarties 3 priede „Kodifikavimui reikalingos dokumentų formos“ pateiktas formas pateikti Lietuvos kariuomenės Materialinių resursų departamento Nacionaliniam kodifikavimo biurui, (tel. (8 5) 278 5250, faksas (8 5) 210 3793, el. paštas ncbt@mil.lt);

9.2. Sutarties bendrosios dalies 11.1 punkte nurodytų Šalių iš anksto sutartų minimalių nuostolių dydis yra – 0,1 % dydžio nuo nepristatytų prekių kainos be PVM už kiekvieną uždelstą dieną.

9.3. Sutarties bendrosios dalies 11.2 punkte nurodytų Šalių iš anksto sutartų minimalių nuostolių dydis yra – 0,1 % dydžio nuo prekių, kurios yra nepakeistos, kainos be PVM už kiekvieną uždelstą dieną.

9.4. Sutarties bendrosios dalies 11.3 punkte nurodytų Šalių iš anksto sutartų minimalių nuostolių dydis yra – 0,1 % dydžio nuo prekių, kurių trūkumai nepašalinti, ar prekių, kurios yra nepakeistos, kainos be PVM už kiekvieną uždelstą dieną.

9.5. Sutarties bendrosios dalies 11.4 punkte nurodytų Šalių iš anksto sutartų minimalių nuostolių dydis yra \_\_\_\_\_ Eur (7 (septyni) procentai nuo Sutarties specialiosios dalies 2 punkte nurodytos kainos, be PVM )

9.6. **Subtiekejai** nebus pasitelkiami.

9.7. Gamintojas nurodytas Sutarties 2 priede, gali būti keičiamas. Prašymas dėl sutartyje nurodyto gamintojo keitimo kitu gamintoju **Pirkėjui** pateikiamas raštu, nurodant tokio keitimo priežastis bei pateikiant **Pirkėjui** dokumentus, įrodančius, kad kito gamintojo prekės atitiks reikalavimus, nurodytus atitinkamos prekės techninėje specifikacijoje, pateiktoje Sutarties 1 priede, ir suderinus prekės darbinis pavyzdžius. Gamintojo pakeitimas kitu įforminamas raštu.

9.8. Nenugalimos jėgos aplinkybių trukmė – 30 dienų, taikant Sutarties bendrosios dalies 9.1.2 punkto sąlygas.

9.9. Pardavėjo atstovas (ai) – (vardas, pavardė, pareigos, telefonas, el. pašto adresas).

9.10. Pirkėjo atstovas (ai) - (vardas, pavardė, pareigos, telefonas, el. pašto adresas).

9.11. Sutarties priedai:

1 priedas „Techninė specifikacija pakabukams“ (bus pridedama sudarant prekių viešojo pirkimo-pardavimo sutartį);

2 priedas „Prekių kiekiai ir kainos“ (bus pridedama sudarant prekių viešojo pirkimo-pardavimo sutartį);

3 priedas „Kodifikavimui reikalingos dokumentų formos“ (pavyzdys užpildymui);

## 10. Sutarties galiojimas

Sutartis galioja **6 (šešis)** mėnesius nuo Sutarties įsigaliojimo dienos, o finansinių ir garantinių įsipareigojimų atžvilgiu – iki visiško jų įvykdymo.

## 11. Pirkėjo rekvizitai

Lietuvos kariuomenė

Kodas 188732677

PVM mokėtojo kodas LT 887326716

Šv. Ignoto 8, LT-01120 Vilnius

a.s. LT48 7300 0100 0246 0179

Swedbank, AB

## 12. Pardavėjo rekvizitai

OÜ SPORRONG EESTI

Kodas 10372949

PVM kodas EE100244915

Pikk 59, 93815 Kuressaare, Estija

a.s. (IBAN) EE70 1010 0220 3044 7009

SWIFT: EEUHEE2X

Korespondencija, dokumentacija siunčiami:  
LK Materialinių resursų departamentas  
Savanorių pr. 8, LT-03116 Vilnius

Kontaktinis asmuo, atsakingas už teikiamų prekių  
kokybę: Miroslavas Kolenda,  
tel. +370 655 42301, el. paštas: miroslavas@vsvbc.eu

## PIRKĖJAS

### Lietuvos kariuomenė

Lietuvos kariuomenės vardu  
Logistikos valdybos vadas



## PARDAVĖJAS

### OÜ SPORRONG EESTI

OÜ SPORRONG EESTI  
Įgaliojtas įmonės atstovas



# PREKIŲ PIRKIMO-PARDAVIMO SUTARTIS

## II. BENDROJI DALIS

2017 m..... Nr.  
(sudarymo vieta)

### 1. Sąvokos

1.1. Šioje sutartyje naudojamos pagrindinės sąvokos:

1.1.1. Sutartis – šios prekių pirkimo–pardavimo sutarties bendroji ir specialioji dalys, prekių pirkimo–pardavimo sutarties priedai.

1.1.2. Sutarties Šalys - **Pirkėjas** ir **Pardavėjas**:

1.1.2.1. **Pirkėjas** – tai Sutarties šalis, kurios rekvizitai nurodyti Sutartyje, perkantis Prekę šioje Sutartyje nurodytomis sąlygomis;

1.1.2.2. **Pardavėjas** – tai Sutarties šalis, kurios rekvizitai nurodyti Sutartyje, parduodantis Prekę šioje Sutartyje nurodytomis sąlygomis.

1.1.3. **Gavėjas** – Pirkėjo padalinys, nurodytas Sutarties specialiojoje dalyje arba Sutarties priede, kuriam pristatomos prekės.

1.1.4. Trečysis asmuo – tai bet kuris fizinis ar juridinis asmuo (taip pat valstybė, valstybės institucijos, savivaldybė, savivaldybės institucijos), kuris nėra šios Sutarties šalis.

1.1.5. Licencijos - visos reikalingos licencijos ir/arba leidimai būtini Sutarties vykdymui.

1.1.6. Sutarties objektas - prekės ir visos su jų pardavimu susijusios paslaugos (personalo apmokymai, instaliavimas, įdiegimas, pristatymas ir kt.), dėl kurių Sutarties šalys susitarė Sutarties specialiojoje dalyje ir kurios atitinka Pirkėjo nustatytus reikalavimus.

1.1.7. Šalių iš anksto sutarti minimalūs nuostoliai – tai Sutarties nustatyta arba Sutartyje nustatyta tvarka apskaičiuota ir neginčijama pinigų suma, kurią **Pardavėjas** įsipareigoja sumokėti **Pirkėjui**, jeigu prievolė neįvykdyta arba netinkamai įvykdyta.

1.1.8. Kainodaros taisyklės – sutartyje nustatyta kaina ar sutarties kainos apskaičiavimo bei kainos koregavimo taisyklės.

1.1.9. Prekių siunta – tai vienu metu pristatomų prekių kiekis.

1.1.10. Prekių partija – tai iš tos pačios medžiagos partijos pagamintų prekių siuntos.

1.1.11. Medžiagų partija – tam tikras medžiagos kiekis, pagamintas iš tų pačių žaliavų, gautų iš to paties **Pardavėjo** pagal tą pačią technologiją, tomis pačiomis sąlygomis. Nustatytos medžiagos partijos kokybę patvirtinančiu įrodymu laikomas atitikties įvertinimo pažymėjimas arba sertifikatas.

1.2. Šalių iš anksto sutartų minimalių nuostolių skaičiavimas pradedamas kitą dieną po paskutinės pagal Sutartį įsipareigojimų įvykdymo termino dienos ir baigiamas Sutarties šaliai įvykdžius įsipareigojimus (paskutinė skaičiavimo diena yra laikoma įsipareigojimų įvykdymo diena).

1.3. Sutarties dalių ir straipsnių pavadinimai yra naudojami tik nuorodų patogumui, ir aiškinant Sutartį gali būti naudojami tik kaip papildoma priemonė.

1.4. Jeigu Sutartyje nenustatyta kitaip, Sutarties trukmė ir kiti terminai yra skaičiuojami kalendorinėmis dienomis.

1.5. Jeigu mokėjimų ar prievolių įvykdymo terminas sutampa su oficialių švenčių ir ne darbo diena Lietuvos Respublikoje, tai pagal Sutartį prievolės įvykdymo ir mokėjimų terminas yra po to einanti darbo diena.

1.6. Sutartyje, kur reikalauja kontekstas, žodžiai pateikti vienaskaitoje, gali turėti daugiskaitos prasmę ir atvirkščiai.

1.7. Tais atvejais, kai tam tikra prasmė yra skirtinga tarp nurodytosios žodžiais ir nurodytosios skaičiais, vadovaujamosi žodine prasme.

## 2. Sutarties kaina/prekių įkainiai/kainodaros taisyklės

2.1. Sutarties kaina/įkainiai - pinigų suma, kurią **Pirkėjas** Sutartyje nustatyta tvarka ir terminais įsipareigoja sumokėti **Pardavėjui**.

2.2. Sutarties kaina/įkainiai yra pastovūs ir nekeičiami visą sutarties galiojimo laikotarpį, išskyrus atvejus, kai po Sutarties pasirašymo keičiasi prekėms taikomo PVM/akcizų tarifas. Perskaičiuota kaina/įkainiai įforminami raštišku Šalių susitarimu ir taikomi prekėms, kurios pristatomos po tokio Šalių pasirašyto susitarimo įsigaliojimo dienos.

2.3. Prekių įkainiai keičiami vadovaujantis Sutarties priede nustatytomis kainodaros taisyklėmis. Perskaičiuoti įkainiai įforminami raštišku Šalių susitarimu ir taikomi prekėms, kurios pristatomos po tokio Šalių pasirašyto susitarimo įsigaliojimo dienos (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*).

2.4. Į Sutarties kainą turi būti įskaičiuota prekių kaina, visos išlaidos ir mokesčiai. Į prekių įkainius turi būti įskaičiuotos visos su prekių pardavimu susijusios išlaidos ir mokesčiai (*taikoma, jeigu sutartyje nėra nurodoma Sutarties kaina*). **Pardavėjas** į Sutarties kainą/prekių įkainius privalo įskaičiuoti visas su prekių tiekimu susijusias išlaidas, įskaitant, bet neapsiribojant:

2.4.1. logistikos (transportavimo) išlaidas;

2.4.2. pakavimo, pakrovimo, tranzito, iškrovimo, išpakavimo, tikrinimo, draudimo ir kitas su prekių tiekimu susijusias išlaidas;

2.4.3. visas su dokumentų, kurių reikalauja **Pirkėjas**, rengimu ir pateikimu susijusias išlaidas;

2.4.4. pristatytų prekių surinkimo vietoje ir/arba paleidimo, ir/arba priežiūros išlaidas;

2.4.5. aprūpinimo įrankiais, reikalingais pristatytų prekių surinkimui ir/arba priežiūrai, išlaidas;

2.4.6. naudojimo ir priežiūros instrukcijų, numatytų Techninėje specifikacijoje, pateikimo išlaidas;

2.4.7. prekių garantinio remonto išlaidas.

2.5. Užsienio valiutų kursų svyravimo, gamintojų kainų keitimo rizika tenka **Pardavėjui**.

## 3. Prekių tiekimui terminai ir sąlygos

3.1. Prekės pristatomos Sutarties specialiojoje dalyje (arba Sutarties priede (-uose)) numatytais terminais ir tvarka.

3.2. Prekes **Pardavėjas** pristato savo rizika be papildomo apmokėjimo. **Pirkėjas** nuosavybės teisę į prekes įgyja abiem Šalims pasirašius perdavimo-priėmimo aktą, kuris pasirašomas tik tuo atveju, jeigu prekės yra kokybiškos ir atitinka Sutartyje ir jos priede (-uose) joms nustatytus reikalavimus (*jeigu pasirašomas*). Kai pristatytos prekės yra kokybiškos ir atitinka Sutartyje ir jos priede (-uose) joms nustatytus reikalavimus (*jeigu pasirašomas*) priėmimo-perdavimo aktas turi būti pasirašomas ne vėliau kaip per 30 dienų, išskyrus kai prekėms atliekami laboratoriniai bandymai.

3.3. Už prekes, pateiktas viršijant Sutartyje/paraiškose/užsakymuose nurodytus kiekius, **Pirkėjas** neapmoka.

3.4. **Pardavėjui** pristačius mažesnę prekių siuntą negu nurodyta Sutartyje/paraiškose/užsakymuose, **Pirkėjas** grąžina **Pardavėjui** pristatytą prekių siuntą bei laikoma, kad prekės nebuvo pristatytos, o **Pardavėjui** (jeigu dėl to praleidžiamas prekių pristatymo terminas) taikomos Sutarties bendrosios dalies 11.1 punkte numatytos sankcijos.

3.5. **Pardavėjas** įsipareigoja po Sutarties įsigaliojimo Sutarties specialioje dalyje nurodytais terminais:

3.5.1. parengti, pagaminti, suderinti su **Pirkėju** ir patvirtinti perkamų prekių darbinius etalonus (2 egz., vienas - **Pirkėjui**, antras – **Pardavėjui**), kurie atitiktų Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytus reikalavimus (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*);

3.5.2. suderinti su **Pirkėju** ir pateikti teiktiną prekių kokybės užtikrinimo planą, parengtą pagal Teiktino kokybės užtikrinimo plano rengimo rekomendacijas arba Sutarties specialioje dalyje nurodytus standartus (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*);

3.5.3. suderinti su **Pirkėju** prekės naudojimo (priežiūros) instrukciją, kuri pateikiama kartu su kiekviena preke (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*).

3.6. **Pirkėjas** Sutarties bendrosios dalies 3.5.1 punkte nurodytus prekių darbinius etalonus ir su juo pateiktus prekės gamybai naudojamų pagrindinių ir pagalbinių medžiagų pavyzdžius **Pardavėjui** grąžina tik tada, kai **Pardavėjas** būna įvykdęs visus sutartinius įsipareigojimus, įskaitant garantinius įsipareigojimus.

3.7. Jeigu Sutarties galiojimo metu prekės gamintojas pakeičia/atnaušina šia Sutartimi perkamos prekės, modelį/pavadinimą, kuris yra nurodytas Sutartyje, **Pardavėjas** turi teisę, prieš tai suderinęs su **Pirkėju** ir su juo pasirašęs papildomą susitarimą, tiekti naujo modelio/pavadinimo prekes. Naujo modelio/pavadinimo prekės turi atitikti Sutartyje ir jos priede (-uose) perkamoms prekėms nustatytus reikalavimus, už tą pačią kainą, o jų techniniai duomenys negali būti prasteni už techninius duomenis prekių, dėl kurių buvo sudaryta Sutartis. Naujo modelio prekės privalo būti suderinamos su kitomis pagal šią Sutartį perkamomis prekėmis ir **Pirkėjo** jau turimomis prekėmis.

#### 4. Mokėjimo terminai ir sąlygos

4.1. **Pardavėjui** sumokama, kai sutarties objektas atitinkantis Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytus reikalavimus perduodamas **Pirkėjui**, abiem Šalims pasirašius perdavimo - priėmimo aktą (*jeigu pasirašomas*), per 30 (trisdešimt) dienų nuo perdavimo-priėmimo akto pasirašymo (*jeigu pasirašomas*) ir sąskaitos gavimo dienos (sąskaitą faktūrą taip pat turi būti išsiųsta ir elektroninėmis priemonėmis). Jei nustatomos kitokios apmokėjimo sąlygos, jos turi būti nustatytos sutarties specialioje dalyje. **Pirkėjui** vėluojant atsiskaityti šiame punkte numatytu terminu, **Pirkėjas, Pardavėjui** pareikalavus (ne vėliau kaip per 30 (trisdešimt) dienų nuo pareikalavimo gavimo), moka palūkanas pagal Lietuvos Respublikos mokėjimų, atliekamų pagal komercinės sutartis, vėlavimo prevencijos įstatymą.

4.2. **Pardavėjui** pristatčius prekes, **Pirkėjas** per 3 (tris) dienas turi teisę nuspręsti, ar **Pardavėjo** pristatytoms prekėms (nustatytai prekių partijai ar/ir siuntai) bus atliekami laboratoriniai bandymai tam, kad būtų įsitikinta, jog prekės atitinka Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytus reikalavimus. Jeigu **Pirkėjas** priima sprendimą, kad laboratoriniai bandymai prekėms nebus atliekami, prekės, atitinkančios Sutartyje ir prieduose nustatytus reikalavimus, priimamos ir už priimtas prekes **Pirkėjas** sumoka **Pardavėjui** per 30 (trisdešimt) dienų nuo sąskaitos gavimo dienos. Jeigu **Pirkėjas** nusprendžia, kad laboratoriniai bandymai prekėms bus atliekami, už prekes sumokama per 30 (trisdešimt) dienų po to, kai yra gauti laboratorinių bandymų rezultatai ir patvirtinta, kad prekės atitinka Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytus reikalavimus (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*).

4.3. Jeigu už prekes bus mokamas Sutarties specialiojoje dalyje nurodyto dydžio avansas, **Pardavėjas** įsipareigoja per 5 (penkias) darbo dienas nuo pranešimo gavimo dienos pateikti **Pirkėjo** sumokamo avanso sumai, avansinio apmokėjimo banko garantiją arba draudimo bendrovės laidavimo raštą (kuri/-is galiotų 2 (du) mėnesius ilgiau nei prekių pristatymo terminas) ir avansinio mokėjimo sąskaitą. **Pardavėjas** taip pat turi pateikti patvirtinimą iš draudimo bendrovės (apmokėjimą įrodantį dokumentą ar pan.), kad laidavimo raštas yra galiojantis (*jeigu sutarties vykdymas bus užtikrintas laidavimu*).

4.4. Banko garantijoje ar laidavimo rašte privalo būti įrašyta, kad garantas/laiduotojas neatšaukiamai ir besąlygiškai įsipareigoja per 14 (keturiolika) dienų nuo raštiško pranešimo, patvirtinančio Sutarties nutraukimą dėl **Pardavėjo** kaltės, iš **Pirkėjo** gavimo, sumokėti **Pirkėjui** sumą, neviršijant laidavimo/garantijos sumos, pinigus pervedant į **Pirkėjo** sąskaitą.

4.5. Negali būti nurodyta, kad garantas ar laiduotojas atsako tik už tiesioginių nuostolių atlyginimą. Negali būti įrašytos nuostatos ar sąlygos, kurios įpareigotų **Pirkėją** įrodyti garantiją ar laidavimo raštą išdavusiai įmonei, kad su **Pardavėju** Sutartis nutraukta teisėtai arba kitaip leistų garantiją ar laidavimo raštą išdavusiai įmonei nemokėti (arba vilkinti mokėjimą) garantija ar laidavimu užtikrinamos (laiduojamos) sumos.

4.6. Avansinio apmokėjimo banko garantija arba draudimo bendrovės laidavimo raštas, neatitinkantis Sutarties bendrosios dalies 4.3-4.5. punktuose nustatytų reikalavimų, nebus priimami. Tokiu atveju bus laikoma, kad **Pardavėjas** avansinio apmokėjimo banko garantijos arba draudimo bendrovės laidavimo rašto **Pirkėjui** nepateikė ir bus atsiskaitoma pagal Sutarties bendrosios dalies 4.1 punktą.

4.7. **Pirkėjas** avansą sumoka per 10 (dešimt) dienų nuo avansinio apmokėjimo banko garantijos ar draudimo bendrovės laidavimo rašto ir avansinio mokėjimo sąskaitos gavimo (*jei spec. dalyje nurodyta, kad avansas bus mokamas*) dienos.

4.8. Šalys turi teisę sudaryti papildomus susitarimus dėl avansinio apmokėjimo banko garantijoje arba draudimo bendrovės laidavimo rašte numatytos sumos sumažinimo **Pardavėjui** tinkamai įvykdžius dalį įsipareigojimų.

## 5. Prekių kokybė

5.1. Prekės turi atitikti Sutartyje ir jos priede (-uose) nurodytus reikalavimus.

5.2. **Pardavėjas** sutinka, kad, vadovaujantis LKS STANAG 4107 reikalavimais, Valstybinio kokybės užtikrinimo atstovas Lietuvoje gali kreiptis į atitinkamą NATO valstybės ar organizacijos Valstybinio kokybės užtikrinimo padalinį **Pardavėjo** valstybėje, kad būtų vykdoma Valstybinio kokybės užtikrinimo priežiūra sutarties vykdymo laikotarpiu (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*). Jeigu **Pardavėjas** nėra gamintojas, šis reikalavimas įtraukiamas į **Pardavėjo** sutartį su jam prekes pagaminusiu tiekėju, apie tai informuojant **Pirkėją** (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*).

5.3. Prekių priėmimo metu nustatčius jų neatitikimą Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytiems reikalavimams, nedelsiant kviečiami **Pardavėjo** atstovai, kuriems dalyvaujant surašomas aktas, prekės nepriimamos, o **Pardavėjui** taikoma sutartinė atsakomybė (šiuo atveju sutartinė atsakomybė taikoma, jeigu prekių pristatymo terminas jau pasibaigęs).

5.4. Tuo atveju, kai konfliktas dėl prekių kokybės ir jų atitikimo Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytiems reikalavimams negali būti išspręstas Sutarties Šalių susitarimu, Šalys turi teisę kviešti nepriklausomus ekspertus. Visas su ekspertu darbu susijusias išlaidas padengia Šalis, kurios nenaudai priimtas ekspertų sprendimas.

5.5. **Pirkėjui**, vadovaujantis Sutarties bendrosios dalies 4.2 punktu, nusprendus prekėms atlikti laboratorinius bandymus, iš pasirinktos prekių siuntos, dalyvaujant **Pardavėjo** atstovui, pasirenkamas Sutarties specialioje dalyje nurodytas prekių kiekis, kurių atitikimas reikalavimams, nustatytiems Sutartyje ir priede (-uose) bus tikrinamas (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*).

5.6. Jeigu laboratorinių bandymų metu patikrinus prekių atitikimą reikalavimams, nustatytiems sutartyje ir priede (-uose), nustatoma, kad prekės jų neatitinka, surašomas aktas, likusios prekės (partija ir/ar siunta) nepriimamos ir visas prekių kiekis grąžinamas **Pardavėjui**. Už prekes neapmokama bei laikoma, kad prekės nebuvo pristatytos, o **Pardavėjui** taikomos sutarties bendrosios dalies 11.1 punkte numatytos sankcijos. Nustačius prekių neatitikimą sutartyje ir priede (-uose) nustatytiems reikalavimams, **Pirkėjas** už bandymams panaudotas prekes neapmoka, o **Pardavėjas** turi apmokėti laboratorinių bandymų išlaidas bei sumokėti **Pirkėjui** 10% dydžio nuo išbrokuotos partijos kainos be PVM Šalių iš anksto sutartus minimalius nuostolius, kurie skirti atlyginti **Pirkėjo** patirtas administracines išlaidas, organizuojant prekių laboratorinių bandymų procedūras. Tokiu atveju **Pardavėjas** privalo vietoj jam grąžintų prekių, neatitinkančių sutartyje ir priede (-uose) nustatytiems reikalavimams, pristatyti naujas, sutarties ir priede (-uose) nustatytus reikalavimus atitinkančias prekes. Prekių keitimas vykdomas Sutarties specialiojoje dalyje nustatytu terminu (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*).

5.7. Jeigu laboratorinių bandymų metu patikrinus prekių atitikimą reikalavimams, nustatytiems sutartyje ir jos priede (-uose), nustatoma, kad prekės juos atitinka, **Pirkėjas** apmoka laboratorinių bandymų išlaidas, o **Pardavėjas** turi laboratoriniams bandymams panaudotas prekes pakeisti **Pirkėjui** naujomis prekėmis be papildomo apmokėjimo.

## 6. Prekės kokybės garantija

6.1. Prekėms suteikiamas Sutarties specialiojoje dalyje (arba Sutarties priede) nurodytas kokybės garantijos/tinkamumo naudoti terminas.

6.2. Kokybės garantijos/tinkamumo naudoti termino metu **Pardavėjas** privalo ne vėliau kaip per Sutarties specialiojoje dalyje nustatytą terminą savo sąskaita vietoj prekės su trūkumais pateikti kitą analogišką prekę, kuria būtų galima naudotis prekės įsigytos pagal šią Sutartį trūkumų šalinimo laikotarpiu, atitinkančia šioje Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytiems reikalavimams (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*).

6.3. Kokybės garantijos termino metu **Pardavėjas** privalo ne vėliau kaip per Sutarties specialiojoje dalyje nustatytą terminą savo sąskaita pašalinti prekių trūkumus arba, nepavykus jų pašalinti, prekę su trūkumais savo sąskaita pakeisti nauja, atitinkančia šioje Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytiems reikalavimams bei kompensuoti **Pirkėjo** patirtus nuostolius (jeigu tokie buvo)/Tinkamumo naudoti termino metu **Pardavėjas** privalo ne vėliau kaip per Sutarties specialiojoje dalyje nustatytą terminą savo sąskaita

pakeisti prekes atitinkančiomis šioje Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytiems reikalavimams bei kompensuoti **Pirkėjo** patirtus nuostolius (jeigu tokie buvo).

6.4. Apie garantinio/tinkamumo naudoti termino metu pastebėtus prekių trūkumus **Pardavėjas** informuojamas raštu (faksu arba paštu). Pareikšti pretenziją dėl prekės kokybės galima viso garantinio/tinkamumo naudoti termino galiojimo metu.

6.5. **Pirkėjas** prekių kokybės garantijos termino metu gali nuspręsti atlikti laboratorinius bandymus iš pasirinktos prekių siuntos arba kiekvienos partijos (jeigu siuntą sudaro kelios partijos), dalyvaujant **Pardavėjo** atstovui, pasirenkant Sutarties specialioje dalyje nurodytą prekių kiekį, kurių atitikimas reikalavimams, nustatytiems Sutartyje ir priede (-uose) bus tikrinamas. Tuo atveju, kai gauti laboratorinių bandymų rezultatai neatitinka Sutarties priede (-uose) prekėms nustatytų reikalavimų, brokuojama visa pristatyta prekių siunta/partija ir laboratorinių bandymų išlaidas, apmoka **Pardavėjas**. Nustatytų reikalavimų neatitinkančių prekių pakeitimas kokybiškomis vykdomas pagal Sutarties bendrosios dalies 6.3 punkto nuostatas (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*).

6.6. Jeigu prekė pakeičiama nauja, jai suteikiamas toks pats Sutarties specialiojoje dalyje nurodytas garantinis terminas, kuris skaičiuojamas nuo naujos prekės perdavimo-priėmimo akto pasirašymo dienos.

6.7. Prekių, kuriomis **Pirkėjas** negalėjo naudotis trūkumų šalinimo metu, kokybės garantijos terminas pratęsiamas laikotarpiu, kuris yra lygus prekės trūkumų šalinimo laikotarpiui.

6.8. Sutarties specialiojoje dalyje (arba Sutarties priede) nurodyta kokybės garantija netaikoma, jeigu **Pardavėjas** įrodys, kad prekių trūkumai atsirado dėl neteisingo ar netinkamo **Pirkėjo** elgesio su prekėmis arba trečiųjų asmenų veiklos, arba nenugalimos jėgos.

## 7. Nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybės.

7.1. Šalis nėra laikoma atsakinga už bet kokių įsipareigojimų pagal šią Sutartį neįvykdymą, jeigu įrodo, kad tai įvyko dėl neįprastų aplinkybių, kurių Šalys negalėjo kontroliuoti ir protingai numatyti, bei užkirsti kelio šių aplinkybių ar jų pasekmių atsiradimui. Nenugalimos jėgos aplinkybėmis laikomos aplinkybės, nurodytos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.212 str. ir Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybėms taisyklėse, patvirtintose Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimu Nr. 840. Nustatydamos nenugalimos jėgos aplinkybes Šalys vadovaujasi Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1997 kovo 13 d. nutarimu Nr. 222 „Dėl nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybes liudijančių pažymų išdavimo tvarkos patvirtinimo“ ar jį pakeičiančiais norminiais teisės aktais. Esant nenugalimos jėgos aplinkybėms Sutarties Šalys Lietuvos Respublikos teisės aktuose nustatyta tvarka yra atleidžiamos nuo atsakomybės už Sutartyje numatytų prievolių neįvykdymą, dalinį neįvykdymą arba netinkamą įvykdymą, o įsipareigojimų vykdymo terminas pratęsiamas.

7.2. Šalis, prašanti ją atleisti nuo atsakomybės, privalo pranešti kitai Šaliai raštu apie nenugalimos jėgos aplinkybes nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 10 (dešimt) darbo dienų nuo tokių aplinkybių atsiradimo ar paaiškėjimo, pateikdama įrodymus, kad ji ėmėsi visų pagrįstų atsargumo priemonių ir dėjo visas pastangas, kad sumažintų išlaidas ar neigiamas pasekmes, taip pat pranešti galimą įsipareigojimų įvykdymo terminą. Pranešimo taip pat reikalaujama, kai išnyksta įsipareigojimų nevykdymo pagrindas.

## 8. Kodifikavimas

8.1. Per 5 (penkias) dienas po Sutarties įsigaliojimo **Pardavėjas** privalo pateikti **Pirkėjui** jo nurodytu adresu pasirašytos Sutarties kopiją ir perkamoms prekėms identifikuoti reikalingus duomenis pagal šios Sutarties priede pateiktas formas „Kodifikuotinių materialinių vertybių sąrašas“ ir „Informacija apie gamintoją ir tiekėją“. **Pardavėjas** turi pateikti užpildytas ir pasirašytas formas elektroniniu pavidalu arba popierines jų kopijas (*jei spec. dalyje nurodyta, kad ši sąlyga taikoma*).

8.2. **Pirkėjui** pareikalavus, **Pardavėjas** privalo per 5 (penkias) dienas nemokamai pateikti kodifikavimui reikalingą papildomą techninę dokumentaciją (pvz. technines charakteristikas, brėžinius, nuotraukas, katalogus, nuorodas ir pan.)

## 9. Sutarties nutraukimas

9.1. Ši Sutartis gali būti nutraukta:

9.1.1. raštišku Šalių susitarimu;

9.1.2. nenugalimos jėgos aplinkybėms užtrukus ilgiau nei Specialiojoje sutarties dalyje nurodytą dienų skaičių (priklausomai nuo sutarties vykdymo specifikos, konkretus terminas nurodomas Specialiojoje dalyje gali būti nuo 14 iki 60 dienų) ir abiem Šalims nesudarius susitarimų dėl šios Sutarties pakeitimo, leidžiančių Šalims toliau vykdyti savo įsipareigojimus, kiekviena Sutarties šalis gali vienašališkai nutraukti Sutartį, pranešant apie tai kitai Sutarties šaliai raštu ne vėliau kaip prieš 7 (septynias) dienas.

9.2. **Pirkėjas**, ne vėliau kaip prieš 7 (septynias) dienas (*jeigu Sutarties specialiojoje dalyje nenurodytas kitas terminas*) raštu informavęs **Pardavėją** turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį dėl esminio Sutarties pažeidimo. Esminiu Sutarties pažeidimu laikoma, jeigu:

9.2.1. **Pardavėjas** vėluoja pristatyti prekes Sutarties specialioje dalyje nurodytu terminu;

9.2.2. **Pardavėjas** nevykdo (ar informuoja, kad negalės vykdyti) sutartinio įsipareigojimo tiekti prekes;

9.2.3. **Pardavėjas** didina prekių kainas/įkainius, išskyrus Sutarties bendrosios dalies 2.2 punkte numatytą atvejį;

9.2.4. **Pardavėjas** nevykdo arba netinkamai vykdo Sutarties bendrosios dalies 6 punkte numatytus garantinius įsipareigojimus;

9.2.5. **Pardavėjas** nevykdo Sutarties bendrosios dalies 12.4 punkte numatyto įsipareigojimo (*jeigu sutarties vykdymas bus užtikrintas laidavimu arba banko garantija*);

9.2.6. **Pardavėjo** pateiktos prekės ar jų kokybė neatitinka Sutartyje ir jos priede (-uose) nustatytų reikalavimų;

9.2.7. **Pardavėjas** nustatytu laiku nepateikia avansinio apmokėjimo banko garantijos, kuri galiotų ne mažiau kaip nurodyta Sutarties bendrosios dalies 4.3. punkte (*jeigu pagal sutarties sąlygas numatytas avanso mokėjimas*);

9.2.8. Sutarties galiojimo laikotarpiu **Pardavėjas** yra įtraukiamas į Nepatikimų tiekėjų sąrašą;

9.2.9. Paaiškėjus, kad **Pardavėjas** nėra patikimas ir kelia pavojų nacionaliniam saugumui.

9.3. **Pirkėjas**, ne vėliau kaip prieš 7 (septynias) dienas (*jeigu Sutarties specialiojoje dalyje nenurodytas kitas terminas*) raštu informavęs **Pardavėją** turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį, jeigu **Pardavėjas** yra likviduojamas ar kreipiamasi į teismą dėl bankroto ar restruktūrizavimo bylos iškėlimo, arba jam iškelta bankroto ar restruktūrizavimo byla, arba priimamas sprendimas dėl neteisminės bankroto procedūros pradžios.

9.4. Nutraukus sutartį, **Pardavėjas** per 10 (dešimt) dienų nuo Sutarties nutraukimo dienos turi grąžinti **Pirkėjui** jo sumokėtą avansą (jei toks buvo sumokėtas) už prekes, kurios nebuvo pristatytos.

## 10. Ginčų sprendimo tvarka

10.1. Sutartis sudaryta ir turi būti aiškinama pagal Lietuvos Respublikos teisę.

10.2. Visi tarp Sutarties Šalių kilę ginčai ar nesutarimai, susiję su Sutartimi, sprendžiami derybų būdu, o nepavykus taip išspręsti ginčo, jis bus nagrinėjamas Lietuvos Respublikos teisės aktų nustatyta tvarka Lietuvos Respublikos teismuose pagal **Pirkėjo** (arba jeigu **Pirkėjas** ne juridinis asmuo, o Lietuvos kariuomenės padalinys „pagal juridinio asmens – Lietuvos kariuomenės“) buveinės vietą.

## 11. Atsakomybė

11.1. Pavėlavęs pristatyti prekes per Sutarties specialiojoje dalyje nurodytą terminą, **Pardavėjas** moka **Pirkėjui** nuo 0,05 iki 0,2 % dydžio (konkretus dydis nurodomas Sutarties specialiojoje dalyje) nuo nepristatytų prekių kainos be PVM už kiekvieną uždelstą dieną/valandą (*taikoma priklausomai nuo to, kaip įsipareigojimo terminas yra skaičiuojamas Sutarties specialiojoje dalyje*) Šalių iš anksto sutartus minimalius nuostolius, kurių sumokėjimas neatleidžia **Pardavėjo** nuo pareigos atlyginti visus **Pirkėjo** patirtus nuostolius **Pardavėjui** nevykdant arba netinkamai vykdant sutartį. Šalių iš anksto sutartus minimalius nuostolius **Pardavėjas** įsipareigoja sumokėti ne vėliau kaip per sąskaitoje faktūroje ar pareikalavime nurodytą terminą.

11.2. Kokybės garantijos termino metu pavėlavęs per Sutarties specialioje dalyje nustatytą terminą įvykdyti Sutarties bendrosios dalies 6.2 punkte nustatytus įsipareigojimus, **Pardavėjas** moka **Pirkėjui** nuo 0,05 iki 0,2 % dydžio (konkretus dydis nurodomas Sutarties specialiojoje dalyje) nuo prekių, kurios yra nepakeistos, kainos be PVM už kiekvieną uždelstą dieną/valandą Šalių iš anksto sutartus minimalius

nuostolius, kurių sumokėjimas neatleidžia **Pardavėjo** nuo pareigos atlyginti visus **Pirkėjo** patirtus nuostolius **Pardavėjui** nevykdant arba netinkamai vykdant savo įsipareigojimus, susijusius su prekių garantija/tinkamumo naudoti terminu.

11.3. Garantinio/tinkamumo naudoti termino metu pavėlavęs per Sutarties specialioje dalyje nustatytą terminą įvykdyti Sutarties bendrosios dalies 6.3 punkte nustatytus įsipareigojimus, **Pardavėjas** moka Pirkėjui nuo 0,05 iki 0,2 % dydžio (konkretus dydis nurodomas Sutarties specialioje dalyje) nuo prekių, kurių trūkumai nepašalinti, ar prekių, kurios yra nepakeistos, kainos be PVM už kiekvieną uždelstą dieną/valandą Šalių iš anksto sutartus minimalius nuostolius, kurių sumokėjimas neatleidžia **Pardavėjo** nuo pareigos atlyginti visus **Pirkėjo** patirtus nuostolius **Pardavėjui** nevykdant arba netinkamai vykdant savo įsipareigojimus, susijusius su prekių garantija/tinkamumo naudoti terminu.

11.4. Nutraukus Sutartį dėl Sutarties bendrojoje dalyje 9.2.1, 9.2.2, 9.2.3, 9.2.5, 9.2.6, (9.2.7 *(jeigu pagal sutarties sąlygas numatytas avanso mokėjimas)*) 9.3 punktuose ar kitų Sutarties specialioje dalyje išvardintų priežasčių, **Pardavėjas** per 14 (keturiolika) dienų (skaičiuojant nuo Sutarties nutraukimo dienos) turi sumokėti **Pirkėjui** ne mažiau kaip 7 (septynių) % sutarties kainos be PVM (arba bendros pasiūlymo kainos) (konkretus procentinis dydis arba konkreti fiksuota suma nurodoma Sutarties specialioje dalyje) Šalių iš anksto sutartų minimalių nuostolių, bet ne daugiau kaip visų pagal šią Sutartį neįvykdytų įsipareigojimų kainos be PVM. Šalių iš anksto sutartų minimalių nuostolių sumokėjimas neatleidžia **Pardavėjo** nuo pareigos atlyginti visus **Pirkėjo** patirtus nuostolius, **Pardavėjui** nevykdant ar netinkamai vykdant sutartį.

11.5. Nutraukus Sutartį dėl Sutarties bendrojoje dalyje 9.2.4 punkte nurodytos priežasties, **Pardavėjas** per 7 (septynias) dienas (skaičiuojant nuo Sutarties nutraukimo dienos) turi sumokėti **Pirkėjui** prekių su trūkumais įsigijimo kainos be PVM dydžio Šalių iš anksto sutartus minimalius nuostolius, bet ne daugiau kaip visų pagal šią Sutartį neįvykdytų įsipareigojimų kainos be PVM. Šalių iš anksto sutartų minimalių nuostolių sumokėjimas neatleidžia **Pardavėjo** nuo pareigos atlyginti visus **Pirkėjo** patirtus nuostolius, **Pardavėjui** nevykdant ar netinkamai vykdant sutartį.

11.6. Kiti sutartinės atsakomybės taikymo **Pardavėjui** atvejai nurodyti Sutarties specialiojoje dalyje.

11.7. Finansavimo vėlavimas iš biudžeto yra sąlyga visiškai atleidžianti **Pirkėją** nuo civilinės atsakomybės ir palūkanų mokėjimo už pavėluotą atsiskaitymą.

## 12. Sutarties galiojimas

12.1. Sutartis įsigalioja abiem Šalims ją pasirašius ir **Pardavėjui** pateikus **Pirkėjui** Sutarties įvykdymo užtikrinimo banko garantiją ar draudimo bendrovės laidavimo raštą (*sąlyga taikoma, jeigu sutarties vykdymas bus užtikrintas laidavimu arba banko garantija*), užtikrinančią Sutarties bendrosios dalies 11.4 punkte nurodytos sumos sumokėjimą (Banko garantijoje ar draudimo bendrovės laidavimo rašte garantas/laiduotojas turi įsipareigoti sumokėti Sutarties bendrosios dalies 11.4 punkte nurodytą sumą **Pirkėjui** nutraukus Sutartį dėl bent vienos iš 9.2.1 - 9.2.7, 9.3 punktuose ar kitų Sutarties specialiojoje dalyje išvardintų priežasčių). Garantijos ar laidavimo raštas, kuriame nurodoma, kad garantas ar laiduotojas atsako tik už tiesioginių nuostolių atlyginimą nebus priimamas, kadangi turi būti įsipareigojama atlyginti konkrečią Sutarties įvykdymo užtikrinimo sumą, nurodytą sutarties 11.4 punkte) (*jeigu sutarties vykdymas bus užtikrintas laidavimu arba banko garantija*).

12.2. Garantas/laiduotojas turi neatšaukiamai ir besąlygiškai įsipareigoti ne vėliau kaip per 14 (keturiolika) dienų nuo raštiško pranešimo, patvirtinančio Sutarties nutraukimą dėl Sutartyje numatytų pagrindų esant **Pardavėjo** kaltei, įvykdyti prievolę ir sumokėti įsipareigotą sumą, pinigus pervedant į **Pirkėjo** sąskaitą (*jeigu sutarties vykdymas bus užtikrintas laidavimu arba banko garantija*).

12.3. **Pardavėjas** ne vėliau kaip per 5 (penkias) darbo dienas po Sutarties pasirašymo pateikia **Pirkėjui** Sutarties bendrosios dalies 12.1 punkte nurodytą Sutarties įvykdymo užtikrinimo banko garantiją arba draudimo bendrovės laidavimo raštą, kuris galiotų dviem mėnesiais ilgiau nei Sutarties specialiojoje dalyje nurodytas prekių tiekimo terminas ar Sutarties galiojimo terminas. **Pardavėjas** taip pat turi pateikti patvirtinimą iš draudimo bendrovės (apmokėjimą įrodantį dokumentą ar pan.), kad laidavimo raštas yra galiojantis (*jeigu sutarties vykdymas bus užtikrintas laidavimu*). Sutarties įvykdymo užtikrinimo banko garantijoje arba draudimo bendrovės laidavimo rašte nurodytos sumos sumokėjimas neturi būti siejamas

su visišku **Pirkėjo** patirtų nuostolių atlyginimu ir neatleidžia **Pardavėjo** nuo pareigos juos atlyginti pilnai (*jeigu sutarties vykdymas bus užtikrintas laidavimu arba banko garantija*).

12.4. Jei sutarties vykdymo metu sutarties įvykdymo užtikrinimą išdavęs juridinis asmuo (bankas ar draudimo bendrovė) negali vykdyti savo įsipareigojimų (sustabdoma veikla, paskelbiamas moratoriumas ir pan.), **Pardavėjas** per 10 (dešimt) dienų pateikia naują Sutarties vykdymo užtikrinimą, tokiomis pačiomis sąlygomis kaip ir ankstesnysis. Jei **Pardavėjas** nepateikia naujo Sutarties įvykdymo užtikrinimo, **Pirkėjas** turi teisę nutraukti Sutartį. Sutarties bendrosios dalies 9.2.5 punkte nustatyta tvarka.

12.5. Sutarties įvykdymo užtikrinimas grąžinamas per 10 (dešimt) dienų nuo šio užtikrinimo galiojimo termino pabaigos **Pardavėjui** pateikus raštišką prašymą (*jeigu sutarties vykdymas bus užtikrintas laidavimu arba banko garantija*).

12.6. Sutarties sąlygos pirkimo sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus tokias Sutarties sąlygas, kurias pakeitus nebūtų pažeisti Viešųjų pirkimų įstatymo 3 straipsnyje/Viešųjų pirkimų, atliekamų gynybos ir saugumo srityje įstatymo 6 straipsnyje nustatyti principai ir tikslai bei tokiems Sutarties sąlygų pakeitimams yra gautas Viešųjų pirkimų tarnybos sutikimas (*kai sutikimo gavimas yra privalomas pagal įstatymus*). Sutarties sąlygų keitimu nebus laikomas Sutarties sąlygų koregavimas joje numatytomis aplinkybėmis, jei šios aplinkybės nustatytos aiškiai ir nedviprasmiškai bei buvo pateiktos pirkimo dokumentuose.

12.7. Sutarties galiojimo metu Šalims pastebėjus techninio apsirikimo, rašybos klaidų (netinkamai perkeltos nuostatos iš pasiūlymo ar pirkimo sąlygų ir kt.), pasikeitus Sutartyje nurodytiems už Sutarties vykdymą atsakingiems asmenims ar Sutarties Šalių rekvizitams, Sutarties Šalys raštišku susitarimu gali patikslinti Sutarties sąlygas nesikreipiant į Viešųjų pirkimų tarnybą. Toks sutarties sąlygų patikslinimas nebus laikomas Sutarties sąlygų keitimu.

12.8. Sutartis gali būti pratęsta Sutarties Specialiojoje dalyje nustatytomis sąlygomis.

12.9. Sutarties specialiojoje dalyje numatyta Sutarties galiojimo termino pabaiga nereiškia Šalių prievolių pagal Sutartį pabaigos ir neatleidžia Šalių nuo civilinės atsakomybės už Sutarties pažeidimą.

### 13. Susirašinėjimas

13.1. **Pirkėjo** ir **Pardavėjo** vienas kitam siunčiami pranešimai lietuvių/anglų (*taikoma, jeigu sutartis sudaroma anglų kalba*) kalba turi būti raštiški. Šalių viena kitai siunčiami pranešimai turi būti siunčiami paštu, elektroniniu paštu, faksu arba įteikiami asmeniškai. Pranešimai turi būti siunčiami Sutarties specialiojoje dalyje Šalių rekvizituose nurodytais adresais, numeriais. Jei siuntėjui reikia gavimo patvirtinimo, jis nurodo tokį reikalavimą pranešime. Jei yra nustatytas atsakymo į raštišką pranešimą gavimo terminas, siuntėjas pranešime turėtų nurodyti reikalavimą patvirtinti raštiško pranešimo gavimą.

13.2. Šalys įsipareigoja ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas raštu viena kitai pranešti apie Sutarties specialiojoje dalyje nurodytų Šalies rekvizitų pasikeitimą. Sutarties Šalis nepranešusi apie savo rekvizitų pasikeitimą laiku, negali reikšti pretenzijų dėl kitos Šalies veiksmų, atliktų vadovaujantis Sutartyje pateiktais Šalies rekvizitais.

### 14. Konfidencialumas

14.1. Šalys privalo užtikrinti, kad informacija, kurią jos perduoda viena kitai, bus naudojama tik vykdant Sutartį ir nebus naudojama tokiu būdu, kuris pakenktų informaciją perdavusiai Šaliai.

14.2. Šalys įsipareigoja užtikrinti visos joms žinomos ir (ar) patikėtos informacijos slaptumą Sutarties galiojimo metu ir pasibaigus Sutarties galiojimo laikotarpiui ar ją nutraukus.

14.3. **Pardavėjas** įsipareigoja be **Pirkėjo** išankstinio rašytinio sutikimo nenaudoti **Pirkėjo** jam pateiktos informacijos nei savo, nei bet kokių trečiųjų asmenų naudai, neatskleisti tokios informacijos kitiems asmenims, išskyrus Lietuvos Respublikos teisės aktų numatytus atvejus.

### 15. Baigiamosios nuostatos

15.1. Sutartis sudaryta lietuvių/anglų, lietuvių ir anglų kalba dviem/keturiais egzemplioriais (po vieną/du kiekvienai Šaliai) (*taikoma priklausomai nuo to kokiomis kalbomis bus sudaroma sutartis*). Abu tekstai autentiški ir turi vienodą teisinę galią. Atsiradus neatitikimams tarp tekstų lietuvių ir anglų kalbomis,

pirmenybė teikiama tekstui anglų kalba (taikoma, jeigu sutartis sudaroma su užsienio pardavėju *lietuvių ir anglų kalba* ).

15.2. Šią sutartį sudaro Sutarties bendroji ir specialioji dalys bei sutarties priedas (-ai). Visi šios Sutarties priedai yra neatskiriama Sutarties dalis.

15.3. Nė viena iš Šalių neturi teisės perduoti trečiajam asmeniui teisių ir įsipareigojimų pagal šią Sutartį be išankstinio raštiško kitos Šalies sutikimo.

15.4. Pažeidęs šios sutarties dalies 15.3 punkte nurodytą įpareigojimą **Pardavėjas** moka **Pirkėjui** 5 proc. sutarties/pasiūlymo kainos be PVM dydžio šalių iš anksto sutartų minimalių nuostolių sumą, jeigu sutarties Specialiojoje dalyje nenustatyta kitaip.

15.5. **Pardavėjas** garantuoja, kad turi visas Sutarties įvykdymui reikalingas licencijas. **Pardavėjas** įsipareigoja atlyginti **Pirkėjui** nuostolius, jeigu **Pirkėjui** būtų pateikta pretenzijų ar iškelta bylų dėl patentų ar licencijų pažeidimų, kylančių iš Sutarties ar padarytų ją vykdant.

15.6. Sutarties Šalys patvirtina, kad sudarydamos Sutartį nevirsijo ir nepažeidė savo kompetencijos (įstatų, nuostatų, statuto, jokio Sutarties Šalies valdymo organo (savininko, steigėjo ar kito kompetentingo subjekto) nutarimo, sprendimo, įsakymo, jokio privalomo teisės akto (taip pat ir lokalinio, individualaus), sandorio, teismo sprendimo (nutarties, nutarimo) ar kt.).

15.7. Sutarties vykdymas gali būti aiškinamas Šalių raštišku sutarimu nekeičiant sutarties sąlygų.

15.8. Subtiekejo (-ų)/subteikėjo pavadinimas, jo (-ų) vykdomų sutartinių įsipareigojimų dalis yra nurodyti Sutarties specialiojoje dalyje.

15.9. Sutartyje nustatyto subtiekejo (-ų)/subteikėjo (-ų) pakeitimas kitu subtiekeju (-ais)/ subteikėju (-ais) įforminamas rašytiniu Sutarties pakeitimu (*taikoma, jei Pardavėjas juos numato pasitelkti*).

15.10. **Pardavėjo** paskirtas asmuo/asmenys, kurie atstovauja **Pardavėjui**, priiminėja ir tvirtina **Pirkėjo** teikiamus prekių užsakymus, tiekiamų prekių sąmatą, dalyvauja susitikimuose su **Pirkėju** ir atlieka kitus veiksmus, būtinus tinkamam šios Sutarties vykdymui yra nurodyti Sutarties specialiojoje dalyje.

15.11. **Pirkėjo** paskirti asmuo/asmenys, kurie atstovauja **Pirkėjui**, teikia **Pardavėjui** prekių užsakymus, prekių sąmatą, dalyvauja susitikimuose su **Pardavėju** ir atlieka kitus veiksmus, būtinus tinkamam šios Sutarties vykdymui, yra nurodyti Sutarties specialiojoje dalyje.

## PIRKĖJAS

### Lietuvos kariuomenė

Lietuvos kariuomenės vardu  
Logistikos valdybos vadas

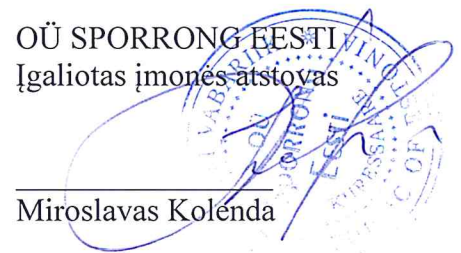


## PARDAVĖJAS

### OÜ SPORRONG EESTI

OÜ SPORRONG EESTI  
Įgaliotas įmonės atstovas

Miroslavas Kolēnda



KODIFIKAVIMUI REIKALINGOS DOKUMENTŲ FORMOS (PAVYZDŽIAI UŽPILDYMAI)

Kodifikuotinių materialinių vertybių sąrašas

Pridedami dokumentai:

Sąrašo pateikėjas ir data:  
Sutarties numeris:  
Sutarties pasirašymo data:

| Eil. nr. | Teikėjas (Pardavėjas) | NCAGE | Tikrasis gamintojas | NCAGE | Gamyklinis numeris ar kt. identifikavimo kodas | NSN kodas (jei žinomas) | Pavadinimas | Kaina |
|----------|-----------------------|-------|---------------------|-------|------------------------------------------------|-------------------------|-------------|-------|
|          |                       |       |                     |       |                                                |                         |             |       |
|          |                       |       |                     |       |                                                |                         |             |       |
|          |                       |       |                     |       |                                                |                         |             |       |
|          |                       |       |                     |       |                                                |                         |             |       |

Kodifikuotinių materialinių vertybių sąrašo pildymo instrukcija

|                                                    | Grafą | Instrukcija                                                                                                                                                                                        |
|----------------------------------------------------|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Sąrašo pateikėjas ir data                          |       | Įrašykite sąrašą teikiančių tarnybų ir šio sąrašo užpildymo datą                                                                                                                                   |
| Sutarties numeris                                  |       | Įrašykite sutarties numerį.                                                                                                                                                                        |
| Sutarties pasirašymo data                          |       | Įrašykite sutarties, kurioje įtraukta dalis dėl kodifikavimo, datą.<br>Nurodykite, kokie dokumentai (ar elektroninės rinkmenos) pridedami (aprašymai, brėžiniai, kt.), dokumentų puslapių skaičių. |
| Pridedami dokumentai                               |       | Nurodykite materialinių vertybių tiekėjų (pardavėjų).                                                                                                                                              |
| Teikėjas(Pardavėjas)                               |       | Jeį žinomas, įrašykite teikėjo (pardavėjo) NCAGE kodą.                                                                                                                                             |
| NCAGE                                              |       | Jeį teikėjas (pardavėjas) nėra tikrasis materialinių vertybių gamintojas, nurodykite tikrąjį gamintoją.                                                                                            |
| Tikrasis gamintojas                                |       | Jeį žinomas, įrašykite tikrojo gamintojo NCAGE kodą.                                                                                                                                               |
| NCAGE                                              |       | Nurodykite tikrojo gamintojo suteiktą gamyklinį numerį (artikulą) ar kitą materialinę vertybę vienareikšmiškai identifikuojantį numerį.                                                            |
| Gamyklinis numeris ar kitas identifikavimo numeris |       | Ši grafą pildoma, jeį perkamos užsieninės materialinės vertybės ir žinomas NSN kodas.                                                                                                              |
| NSN kodas                                          |       | Nurodykite gamintojo siūlomą materialinės vertybės pavadinimą.                                                                                                                                     |
| Pavadinimas                                        |       | Nurodykite materialinės vertybės kainą.                                                                                                                                                            |
| Kaina                                              |       |                                                                                                                                                                                                    |

Prekių viešojo pirkimo - pardavimo sutarties Nr.  
4 priedas (2 lapas)

INFORMACIJA APIE GAMINTOJĄ ARBA TIEKĖJĄ (PARDAVĖJĄ)

| Eil. nr. | NCAGE | Pavadinimas | Adresas | Telefono nr. | Fakso nr. | El. pašto adresas | Įmonės kodas | Teikėjas (Pardavėjas) | Gamintojas |
|----------|-------|-------------|---------|--------------|-----------|-------------------|--------------|-----------------------|------------|
|          |       |             |         |              |           |                   |              |                       |            |
|          |       |             |         |              |           |                   |              |                       |            |

Formos "Informacija apie gamintoją arba tiekėją (Pardavėją)" pildymo instrukcija

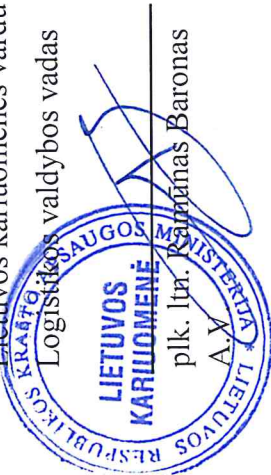
|                                     | Grafą | Instrukcija                                                                                                                                              |
|-------------------------------------|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| NCAGE *                             |       | Įrašykite tiekėjo (pardavėjo) ar gamintojo NCAGE kodą (jei jis suteiktas ir yra žinomas).                                                                |
| Pavadinimas                         |       | Nurodykite tikslų tiekėjo (pardavėjo) ar gamintojo pavadinimą.                                                                                           |
| Adresas                             |       | Nurodykite tikslų tiekėjo (pardavėjo) ar gamintojo adresą (taip pat ir pašto indeksą).                                                                   |
| Telefono nr.                        |       | Įrašykite tiekėjo (pardavėjo) ar gamintojo telefono numerį (būtina nurodyti miesto kodą).                                                                |
| Fakso nr.                           |       | Įrašykite tiekėjo (pardavėjo) ar gamintojo fakso numerį (būtina nurodyti miesto kodą).                                                                   |
| Elektroninio pašto adresas *        |       | Įrašykite tiekėjo (pardavėjo) ar gamintojo elektroninio pašto adresą.                                                                                    |
| Įmonės kodas                        |       | Įrašykite tiekėjo (pardavėjo) ar gamintojo įmonės kodą.                                                                                                  |
| Teikėjas (Pardavėjas) ar gamintojas |       | Pažymėkite (X) tinkamą variantą (t.y. ar teikėjas (pardavėjas) yra tikrasis materialinių vertybių gamintojas, ar tik platina kitų gamintojų produkciją). |

\* žvaigždute pažymėti laukai nėra privalomi. Kitus, žvaigždute nepažymėtus laukus, būtina pildyti.

PIRKĖJAS

Lietuvos kariuomenė

Lietuvos kariuomenės vardu  
Logistikos valdybos vadas



PARDAVĖJAS

OÜ SPORRONG EESTI

OÜ SPORRONG EESTI  
Įgaliotas įmonės atstovas

